

Elektrická varná kanvica

**orava**

**VK-3317 W/B**  
**Návod na obsluhu/Záruka**

**SK**



**CE**

**VK-3317**

# Určený účel použitia zariadenia

Zariadenie je určené výlučne na varenie a ohrev pitnej, čistej (nesýtenej) vody, vo vnútornom prostredí, v rozsahu, ktorý je stanovený technickými a prevádzkovými parametrami a funkciemi, bezpečnostnými a užívateľskými pokynmi a vonkajšími vplyvmi prevádzkového prostredia.

Elektrické spotrebiče ORAVA sú vyrobené podľa poznatkov súčasného stavu techniky a uznaných bezpečnostno-technických pravidiel. Napriek tomu môže nesprávnym a neodborným používaním alebo používaním v rozpore s určením vzniknúť nebezpečenstvo poranenia alebo ohrozenia života používateľa alebo tretej osoby, resp. poškodenie zariadenia a iných vecných hodnôt.

## Všeobecné bezpečnostné pokyny a upozornenia

Tento dokument obsahuje dôležité bezpečnostné pokyny a upozornenia, pre bezpečnú, správnu a hospodárnu prevádzku elektrického zariadenia. Jeho dodržiavanie pomáha užívateľovi vyhnúť sa rizikám, zvýšiť spoľahlivosť a životnosť výrobku.

### 1.1 Všeobecné bezpečnostné pokyny

- Pred uvedením zariadenia do prevádzky Vám odporúčame pozorne si preštudovať návod na obsluhu a zariadenie obsluhovať podľa stanovených pokynov!
- Bezpečnostné pokyny a upozornenia uvedené v tomto návode nezahŕňajú všetky možné podmienky a situácie, ku ktorým môže pri používaní zariadenia dojst'. Používateľ musí pochopiť, že faktorom, ktorý nie je možné zabudovať do žiadneho z výrobkov, je zodpovednosť a opatrnosť. Tieto faktory teda musia byť zaistené používateľom/používateľmi používajúcimi a obsluhujúcimi toto zariadenie.
- Nedodržaním bezpečnostných pokynov a upozornení výrobca nezodpovedá za akékoľvek vzniknuté škody na zdraví alebo majetku!
- Pred prvým použitím zariadenia sa dôkladne presvedčte, že je zariadenie kompletné a nevykazuje viditeľné známky poškodenia. Ak je výrobok chybný alebo ak má akékoľvek viditeľné poškodenie, výrobok nepoužívajte.
- Návod na obsluhu udržujte podľa možnosti v blízkosti zariadenia počas celej doby jeho životnosti. Návod na obsluhu vždy uchovávajte spolu so spotrebičom pre jeho použitie v budúcnosti a použitie novými používateľmi.
- Zariadenie používajte výhradne na účel, na ktorý je určený, a spôsobom, ktorý stanovuje výrobca.
- Zariadenie je určené na používanie v domácnosti a v podobných vnútorných priestoroch určených na bývanie, bez zvláštneho zamerania.

- Tento spotrebič je určený okrem použitia v domácnosti aj na nasledujúce spôsoby použitia:
  - v kuchynkách pre zamestnancov v obchodoch, kanceláriach a iných pracoviskách;
  - v obytných priestoroch hotelov, motelov, penziónov a iných ubytovacích zariadení;
  - v obytných priestoroch podnikov, zaistujúcich nocľah s raňajkami.
 Nejde o profesionálne zariadenie na komerčné použitie.
- Nemeňte technické parametre a charakteristiky zariadenia, neautorizovanou zmenou či úpravou akejkoľvek časti zariadenia.
- Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené počas prepravy, nesprávnym používaním, poškodením alebo zničením zariadenia vplyvom nepriaznivých poveternostných podmienok.

## **1.2 Bezpečnosť prevádzkového prostredia**

- Nepoužívajte zariadenie v priemyselnom prostredí ani vo vonkajšom prostredí.
  - Prevádzkové prostredie zariadenia udržujte vždy čisté a dobre osvetlené.
  - Zariadenie neumiestňujte na nestabilný povrch. Prevrhnutie alebo pád zariadenia môže spôsobiť poranenie osôb alebo poškodenie zariadenia.
  - Zariadenie nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu ani nadmerným zdrojom tepla.
  - Nepoužívajte elektrický spotrebič v priestoroch s horľavými kvapalinami, plynnimi, alebo prachom. Spotrebič môže byť zdrojom iskrenia, čo môže mať za následok vznenietenie prachu, alebo výparov.
- Charakteristiky prevádzkového prostredia
1. Teplota okolia:  $+5 \div +40^{\circ}\text{C}$
  2. Vlhkosť:  $5 \div 85\%$
  3. Nadmorská výška:  $\leq 2\ 000\text{ m}$
  4. Výskyt vody: občasná kondenzácia vody alebo výskyt vodnej pary
  5. Výskyt cudzích telies: množstvo a druh prachu sú nevýznamné
- Stupeň ochrany krytom: IP20
- Ostatné charakteristiky prevádzkového prostredia (mechanické namáhanie – rázy a vibrácie, výskyt rastlinstva, živočíchov, poveternostných vplyvov) sú z hľadiska účinku na správne a bezpečné používanie elektrických zariadení zanedbateľné.

## **1.3 Elektrická bezpečnosť**

- Pred prvým pripojením elektrického spotrebiča do napájacej siete skontrolujte, či sieťové napätie uvedené na štítku spotrebiča zodpovedá napätiu sieťovej zásuvky v domácnosti.
- Elektrický spotrebič je určený na napájanie so siete  $230\text{ V}\sim$ . Elektrická bezpečnosť spotrebiča je zaručená výhradne v prípade správneho zapojenia do elektrickej siete.
- Používajte výhradne napájací kábel so zástrčkou (sieťovú šnúru), ktorý bol dodaný spolu so zariadením, a kompatibilný so sieťovou zásuvkou. Použitie iného kabla môže viesť k požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom.

- Elektrický spotrebič vždy pripájajte do ľahko prístupnej sieťovej zásuvky. V prípade vzniku prevádzkovej poruchy je nutné spotrebič čo najrýchlejšie vypnúť a odpojiť zo sieťového napájania.
- Napájací kábel/sieťovú šnúru neodpájajte ťahaním za kábel/šnúru. Odpojenie vykonajte vytiahnutím prívodu za zástrčku napájacieho kábla/sieťovej šnúry.
- Ak použijete predlžovací napájací kábel, skontrolujte, či celkový menovitý (ampérový) výkon všetkých zariadení pripojených k predlžovaciemu napájaciemu káblu neprevyšuje maximálne prúdové zaťaženie predlžovacieho kábla.
- Ak musíte použiť predlžovací napájací kábel alebo napájací blok, zabezpečte, aby bol predlžovací napájací kábel alebo napájací blok pripojený k elektrickej zásuvke, a nie k ďalšiemu predlžovaciemu napájaciemu káblu alebo napájaciemu bloku. Predlžovací napájací kábel alebo napájací blok musia byť určené pre uzemnené zástrčky a zapojené do uzemnenej zásuvky.
- Zástrčka napájacieho kábla spotrebiča musí byť kompatibilná so sieťovou zásuvkou. Nikdy nepoužívajte žiadne adaptéry ani iným spôsobom zásuvku neupravujte. Nepoužívajte nevhodné a poškodené zásuvky.
- Aby ste predišli elektrickému šoku, zapájajte napájacie káble zariadenia do riadne uzemnených elektrických zásuviek. Ak je zariadenie vybavené napájacím káblom s 3-kolíkovou zástrčkou, nevyužívajte adaptéry, ktoré nemajú uzemňujúci prvak, ani neodstraňujte uzemňujúci prvak zo zástrčky alebo adaptéra.
- Neohýbjte, nestláčajte alebo iným spôsobom nevystavujte napájací kábel/sieťovú šnúru spotrebiča pôsobeniu mechanického namáhania ani vonkajším zdrojom tepla. Poškodenie napájacieho kábla môže viest k úrazu elektrickým prúdom.
- Pri poškodení napájacieho kábla spotrebič odpojte z elektrickej siete a ďalej nepoužívajte. Ak sú napájací kábel/sieťová šnúra poškodené, musí ju vymeniť výrobca, jeho servisná služba alebo kvalifikovaná osoba, aby sa predišlo nebezpečenstvu úrazu elektrickým prúdom.
- Elektrický spotrebič, ako aj napájací kábel pravidelne kontrolujte a udržujte v čistote. Zástrčku napájacieho kábla pravidelne odpájajte a podľa potreby čistite. Znečistenie prachom alebo inými látkami môže spôsobiť narušenie izolačného stavu a následne požiar.
- Elektrický spotrebič nevystavujte pôsobeniu vody alebo vlhkému prostrediu. Vniknutie vody do spotrebiča zvyšuje riziko úrazu elektrickým prúdom. Ak je napájací kábel mokrý alebo do spotrebiča vnikla voda, okamžite ho odpojte z elektrickej siete. Ak je spotrebič pripojený k sieťovej zásuvke a je to možné, vypnite napájanie pri elektrickom ističi ešte pred pokusom o odpojenie napájania. Ak vyťahujete mokré káble zo živého zdroja napájania, budte nanajvýš opatrní.
- Ak pri inštalácii (pripájaní) elektrického zariadenia dochádza k demontáži ochranných krytov, tak po ukončení inštalácie nesmú byť jeho elektrické časti prístupné používateľom.

## **1.4 Bezpečnosť osôb**

- Tento spotrebič je určený na používanie osobami bez elektrotechnickej kvalifikácie (laikmi), podľa pokynov určených výrobcom.
- Obsluhe zariadenia náležia činnosti, ako je zapínanie a vypínanie zariadenia, používateľská manipulácia a nastavovanie prevádzkových parametrov, vizuálna alebo sluchová kontrola zariadenia a používateľské čistenie a údržba.
- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, len ak sú pod dozorom alebo vedením zodpovednej osoby, boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Čistenie a používateľskú údržbu môžu vykonávať deti od 8 rokov a staršie len pod dozorom zodpovednej osoby.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Počas používania a prevádzky udržujte spotrebič vždy mimo dosahu detí. Nezabudnite na to, že spotrebič je možné stiahnuť aj za voľne prístupnú sieťovú šnúru.
- Pri obsluhe elektrického spotrebiča vždy dbajte na zvýšenú opatrnosť. Nepoužívajte elektrický spotrebič, ak ste nadmerne unavení, pod vplyvom liekov alebo omamných látok, znižujúcich pozornosť a sústredenie. Nepozornosť pri obsluhe môže viesť k vážnemu zraneniu.

## **1.5 Čistenie, údržba a opravy**

- Bežné používateľské čistenie a údržbu elektrického spotrebiča vykonávajte len odporučeným spôsobom. Na čistenie nepoužívajte rozpúšťadlá a ani drsné čistiace predmety. Znečistenie a viditeľné škvarky od dotyku prstov, resp. rúk je možné vyčistiť použitím čistiacich saponátov, špeciálne navrhnutých na čistenie domácich spotrebičov.
- Pokiaľ elektrický spotrebič nepoužívate, čistíte ho, alebo keď sa na spotrebiči vyskytla porucha, spotrebič vždy odpojte z napájania z elektrickej siete.
- Elektrický spotrebič nerozoberajte. Spotrebič pracuje s nebezpečným napäťom. Z toho dôvodu vždy pri používateľskej údržbe spotrebič vypnite a odpojte ho z napájacej siete. V prípade poruchy prenechajte opravu na autorizovaný servis.
- Záručnú, ale aj pozáručnú opravu elektrického spotrebiča zverte len príslušnému kvalifikovanému odborníkovi.

## 2. Špeciálne bezpečnostné pokyny.

### Čítajte pozorne!

- Elektrické zariadenie je navrhnuté a vyrobené takým spôsobom, aby umožňovalo bezpečnú obsluhu a používanie osobami bez odbornej kvalifikácie. Aj napriek všetkým opatreniam, ktoré boli výrobcom vykonalé pre bezpečné používanie, obsluha a používanie nesie so sebou určité zostatkové riziká a s nimi spojené možné nebezpečenstvá.
- Pre upozornenie na možné nebezpečenstvá, boli na zariadení a v sprievodnej dokumentácii použité nasledujúce symboly a ich význam:



Tento symbol upozorňuje používateľov, že zariadenie pracuje s nebezpečným elektrickým napäťom. Na zariadení neodnímajte ochranné kryty. Pri nedodržaní bezpečnostných pokynov pri používaní a obsluhe zariadenia hrozí:

Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Nebezpečenstvo vážneho zranenia alebo ohrozenia života!



Tento symbol upozorňuje používateľov, že pri nedodržaní bezpečnostných pokynov pri používaní a obsluhe zariadenia hrozí:

Nebezpečenstvo vážneho zranenia alebo ohrozenia života!

Nebezpečenstvo poškodenia zariadenia alebo inej škody na majetku!



Tento symbol použitý na výrobku nahradzuje vetu:  
Neponárať do vody alebo iných tekutín!

#### Preprava / Prenášanie

- Pri preprave a použití napr. prepravného vozíka dbajte na opatrnosť pri pohybe, aby nedošlo k prevrhnutiu zariadenia a k jeho poškodeniu.
- Zariadenie prepravujte/prenášajte až po dôkladnej obhliadke priestoru a trasy, ktoré musia byť bez prekážok.
- Zariadenie nikdy neprenášajte, pokial' je v prevádzkovej činnosti. Zariadenie neprenášajte pokial' je pripojené k sieťovej zásuvke.
- Zariadenie prenášajte pevným uchopením za držadlo a za spodný okraj podstavy alebo pevných častí jeho tela.

- Pri prenášaní dbajte na to, aby vaše ruky a zariadenie neboli vlhké alebo klzké.  
Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia alebo ohrozenia života!  
Hrozí nebezpečenstvo poškodenia zariadenia!

### **Rozbalenie / Obaly**

- Pred uvedením zariadenia do prevádzky zariadenie vybalťte a zbavte všetky jeho časti zvyškov obalových materiálov, etikiet a štítkov. Všetky obalové materiály odložte na bezpečné miesto alebo uschovajte predovšetkým mimo dosahu detí a nespôsobilých osôb.  
Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia!  
Hrozí nebezpečenstvo zadusenia!

### **Kontrola / Uvedenie do prevádzky**

- Zariadenie je určené na prípravu potravín. Preto pred jeho uvedením do prevádzky očistite všetky jeho časti podľa pokynov uvedených v časti „Uvedenie do prevádzky“ resp. „Čistenie a údržba“.

### **Upozornenie!**

- Kanvicu, základňu (napájací podstavec), napájací kábel ani jeho zástrčku nikdy neponárajte do vody alebo iných tekutín.
- Zariadenie (kanvicu so základňou) a napájací kábel so zástrčkou nikdy nečistite spôsobom, pri ktorom by mohlo dôjsť k natečeniu kvapaliny do zariadenia. Tieto časti očistite len mierne navlhčenou tkaninou a utrite do sucha alebo nechajte uschnúť. Čistenie zariadenia vykonávajte len vtedy, pokiaľ je vypnuté, odpojené od napájania z elektrickej siete a dostatočne ochladené.
- Odporúčame vykonať prvotnú aj následné pravidelné kontroly zariadenia. Je veľmi dôležité, aby sa veko zariadenia dobre zatváralo a aby nebolo poškodené. Poškodené nesmú byť ani závesy. Nepokúšajte sa žiadnym spôsobom zasahovať do konštrukcie alebo nastavení konštrukčných častí zariadenia.
- Zariadenie nikdy nepoužívajte, pokiaľ je neúplné, poškodené alebo v priebehu používania došlo k poškodeniu akejkoľvek jeho časti. Pokiaľ je zariadenie poškodené, nechajte ho opraviť v odbornom servise.
- Nepoužívajte neoriginálne a neúplné časti zariadenia – kanvicu a príslušnú základňu (napájací podstavec) s prívodným káblom a zástrčkou.  
Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!  
Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia alebo ohrozenia života!  
Hrozí nebezpečenstvo poškodenia zariadenia alebo iných vecných škôd!

## **Umiestnenie / Inštalácia**

- Zariadenie používajte len na miestach, kde nehrozí jeho prevrhnutie.
- Zariadenie umiestňujte iba na rovné, pevné a stabilné podložky – na kuchynské pracovné stoly a na časti nábytku, vhodné pre umiestnenie kuchynských zariadení.
- Vždy sa uistite, že miesto, na ktoré chcete zariadenie umiestniť má dostatočný priestor, stabilitu, mechanickú pevnosť a vhodné osvetlenie.

## ***Upozornenie!***

Zariadenie neumiestňujte:

- na nestabilné stoly alebo nevhodné časti nábytku,
- na nerovný a znečistený povrch,
- na tesný okraj stolov alebo častí nábytku,
- v blízkosti nádob s vodou alebo inými tekutinami.

Zariadenie nevystavujte pôsobeniu:

- priameho slnečného žiarenia, zdrojov a zariadení produkujúcich teplo,
  - vibrácií a mechanického namáhania,
  - nadmernej prašnosti,
  - hmyzu,
  - agresívnych vplyvov vonkajšieho prostredia.
- Zariadenie nezakrývajte ani čiastočne. Na zariadenie nepokladajte žiadne predmety. Nevkladajte a nenechajte vnikať do otvorov krytov zariadenia cudzie telesá.
  - Nezakrývajte otvory krytov určené pre prúdenie vzduchu. Ventilácia vzduchu zabezpečuje spoločnosť a bezpečnú prevádzku zariadenia.  
Hrozí nebezpečenstvo veľmi vážneho zranenia!  
Hrozí nebezpečenstvo požiaru!

## ***Varovanie!***

- Zariadenie umiestňujte na miesto, na ktoré nemôžu voľne dosiahnuť deti. Pracovné stoly a nábytok na umiestnenie by nemal byť nižší ako 85 cm.
- Zabráňte, aby sa deti so zariadením hrali. Zariadenie sa môže prevrhnuť a spôsobiť veľmi vážne zranenie. Mechanické poškodenie (prasknutie alebo zlomenie častí a krytov) zariadenia môže spôsobiť vážne zranenie.  
Hrozí nebezpečenstvo veľmi vážneho zranenia!  
Hrozí nebezpečenstvo poškodenia zariadenia alebo iných vecných škôd!

- Zariadenie neumiestňujte a nepoužívajte v blízkosti vaní, sprách, umývadiel alebo iných nádob obsahujúcich vodu vrátane bazénu. Ak by zariadenie spadlo do vody, nevyberajte ho! Najskôr vytiahnite vidlicu sieťovej šnúry zo sieťovej zásuvky a až potom zariadenie vyberte z vody. V takýchto prípadoch odneste zariadenie na kontrolu do odborného servisu, aby preverili, či je bezpečné a správne funguje.  
Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!  
Hrozí nebezpečenstvo elektrického skratu!

## **Prevádzka / Dozor**

### **Varovanie!**

- Pri tepelnej úprave vody dochádza k vysokému stupňu zahriatia vody (k varu) a k tvorbe horúcej vodnej pary. V čase prevádzkovej činnosti zariadenia budete veľmi opatrní.  
Vriaca voda a para sú veľmi horúce!  
Hrozí nebezpečenstvo veľmi vážneho zranenia!  
Hrozí nebezpečenstvo popálenia (oparenia) od horúcej vody a horúcej pary!
- Počas používania a prevádzky majte zariadenie neustále pod dozorom!
- Toto zariadenie nie je určené na ovládanie prostredníctvom programátora, vonkajšieho časového spínača alebo diaľkového ovládania, pretože existuje nebezpečenstvo vzniku požiaru, ak je zariadenie zakryté alebo nesprávne umiestnené.
- Zariadenie nenechávajte počas činnosti bez dozoru, a to predovšetkým vtedy, pokial sa v ich blízkosti nachádzajú deti, nespôsobilé osoby alebo zvieratá.
- Zariadenie nepoužívajte v prostredí s nebezpečenstvom výbuchu v prítomnosti horľavých látok a ich výparov, hmly alebo prachu, a v atmosférických podmienkach, kde sa po vznietení spaliny jednoduchým spôsobom šíria vzduchom.  
Hrozí nebezpečenstvo výbuchu a/alebo vzniku požiaru!

### **Upozornenie!**

- Zariadenie nepoužívajte na ohrev a varenie iných druhov tekutín!  
Hrozí nebezpečenstvo poškodenia zariadenia!
- Pred každým pripojením zariadenia k elektrickej sieti skontrolujte, či je hlavný vypínač v polohe „0“ „OFF“ (Vypnuté).
- Zariadenie nezapínajte a nevypínajte zasunutím alebo vytiahnutím vidlice napájacieho kábla zo sieťovej zásuvky.
- Zariadenie pri obvyklom používaní vždy najskôr pripojte k napájaniu do sieťovej zásuvky a potom zapnite hlavným vypínačom.
- Po ukončení použitia zariadenie vypnite hlavným vypínačom a následne vytiahnite vidlicu napájacieho kábla zo sieťovej zásuvky.

- Pokiaľ u zariadenia nefunguje hlavný vypínač, zariadenie nepoužívajte.
- Prerušenie činnosti zariadenia je možné vykonať ručným vypnutím hlavného vypínača kedykoľvek počas prevádzky (v priebehu varenia/ohrevu vody).
- Kanvicu nevyberajte zo základne (podstavca), pokiaľ nedošlo k automatickému vypnutiu.
- Zariadenie je pod nebezpečným napäťom, pokiaľ je pripojené sieťové napájanie.

Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

### ***Upozornenie!***

- Zariadenie nezapínajte, pokiaľ nie je kanvica naplnené vodou.
- Nikdy nenaplňajte kanvicu, pokiaľ je umiestnená na základni (podstavci) a pripojená k sieťovej zásuvke.
- Pred zapnutím zariadenia sa uistite, že hladina vody v kanvici zodpovedá rozmedziu určeného objemu pre varenie/ohrev od MIN po MAX.
- Pokiaľ je kanvica preplnená, môže dôjsť pri prevádzke k vytiekaniu alebo vystrekovaniu časti horúcej vody. Prebytočná voda môže zaliať elektrické časti zariadenia.  
Hrozí nebezpečenstvo elektrického skratu!  
Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!
- Pred zapnutím zariadenia sa uistite, že je veko kanvice správne uzatvorené.
- Neotvárajte veko, pokiaľ sa voda nedovari a zariadenie sa automaticky nevypne.
- Neotvárajte veko pri vylievaní zvyškovej vody po varení/ohreve.
- Nepribližujte sa (rukami, tvárou, ...) do tesnej blízkosti výlevky kanvice v dobe činnosti zariadenia.

### ***Varovanie!***

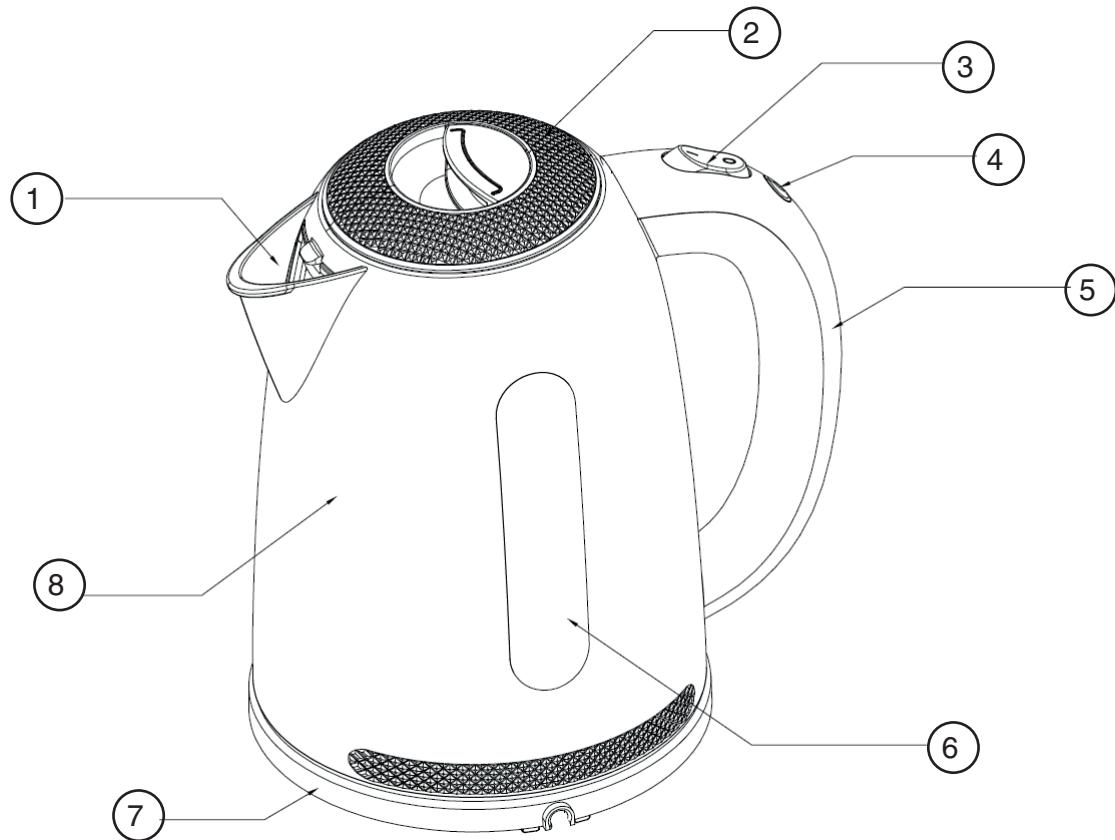
- Zariadenie obsahuje časti a povrhy, ktoré sa pri prevádzke výrazne zahrievajú – povrchové plochy, odklopné veko a kovové dno varnej nádoby.
- Nedotýkajte sa zahriatých povrchov a častí! Používajte len držadlo určené na manipuláciu so zariadením v čase prevádzkovej činnosti!
- Veko nádoby zariadenia v dobe prevádzky (po ukončení varenia) otvárajte pomaly a opatrne. Pri náhlom otvorení hrozí prudký únik horúcej pary z pracovného priestoru zariadenia.
- Nikdy nesiahajte do vnútra kanvice, pokiaľ nie je zariadenie dostatočne chladné.
- Nedotýkajte sa kovového dna kanvice, pokiaľ nie je úplne chladné.  
Hrozí nebezpečenstvo popálenia od horúcej plochy!  
Hrozí nebezpečenstvo popálenia (oparenia) od horúcej vody a horúcej pary!

## ***Upozornenie!***

- Po vypnutí zariadenia ostávajú zahriate povrchy ešte určitý čas horúce. Pred akoukoľvek ďalšou manipuláciou so zariadením – čistenie, odloženie a uschovanie, vždy počkajte, až sa zariadenie úplne ochladí.
- Elektrická zásuvka a napájací kábel musia zostať ľahko prístupné pre bezpečné odpojenie zariadenia od elektrickej siete.
- Zariadenie nikdy neponechávajte bez dozoru a voľne prístupné s voľne visiacim napájacím káblom. Deti, nespôsobilé osoby alebo zvieratá by mohli zariadenie za napájací kábel stiahnuť. Zariadenie skladujte s omotanou sieťovou šnúrou okolo základne. Hrozí nebezpečenstvo vážneho zranenia!
- Zariadenie nikdy nepreťažujte nad limity stanovené technickými parametrami!
- Režim prevádzky zariadenia dodržujte podľa pokynov na obsluhu a používanie.
- Kanvicu nevystavujte tepelným šokom – nenalievajte ľadovú vodu do horúcej kanvice.
- Kanvicu napĺňajte vtedy, pokiaľ je dostatočne chladná, a to len pitnou, čistou a studenou vodou.
- V prípade, že počas používania zariadenia spozorujete akokoľvek neštandardné prejavy (zvuky, zápach, dym, ...), zariadenie okamžite vypnite a odpojte od napájania z elektrickej siete. Zariadenie nechajte skontrolovať v odbornom servise.
- Telo kanvice a základňu (napájací podstavec) s prívodným káblom udržujte v čistote.
- Vodný filter nevyberajte, pokiaľ je kanvica v činnosti naplnená teplou vodou. Pri vyberaní vodného filtra budte veľmi opatrní.
- Vnútro tela kanvice pravidelne kontrolujte a čistite – zbavujte vápenatých usadenín. Dodržujte pokyny a postup uvedený v časti „Odstraňovanie vápenatých usadenín“.
- Nesprávne čistenie nepriaznivo ovplyvňuje funkciu a životnosť zariadenia.
- Pokiaľ je súčasťou zariadenia akokoľvek bezpečnostná časť/ súčasť (mechanická, elektrická), nikdy nevyradujte túto časť/ súčasť z činnosti! Ak je bezpečnostná časť/súčasť poškodená alebo nefunkčná, zariadenie nepoužívajte!
- Nikdy nepodceňujte možné nebezpečenstvá a dbajte na zvýšenú opatrnosť!!!

# Obsluha

## Popis častí a ovládacích prvkov:



**1** výlevka so sitkom

**2** kryt a ovládač otvorenia krytu

**3** prepínač 0/l (vyp./zap.) s automatickým vypínaním pri vare

**4** svetelná kontrolka

**5** rukoväť

**6** stupnica úrovne vody

**7** základňa s otáčaním o 360°

**8** plastové telo kanvice

## Príprava a prevádzka

Zariadenie vybaľte, skontrolujte, či nie je poškodené, a odstráňte z neho všetok obalový materiál.

### Požiadavky na pripojenie do elektrickej siete

- Pred pripojením zariadenia k elektrickej sieti sa presvedčte, či sa zhoduje sieťové napätie v elektrickej sieti s údajmi uvedenými na typovom štítku, ktorý je umiestnený na elektrickej základni a päte kanvice.
- Zariadenie smie byť pripojené len do elektrickej zásuvky 230 V~, 50 Hz.

Pred prvým použitím uvarenej vody z kanvice musíte najskôr min. 3-krát v kanvici naplnenej pitnou vodou po znak maximálnej hladiny prevariť vodu, vyliať ju a kanvicu dôkladne prepláchnuť.

- 1 Odvíňte sieťovú šnúru od základne. Zariadenie postavte na rovný a stabilný podklad.
- 2 Naplňte kanvicu primeraným množstvom vody. Prosím, sledujte ukazovateľ MIN. a MAX. Zatvorte kryt, inak sa kanvica po zovretí vody automaticky nevypne a voda môže z kanvice vyvrieť.  
**Upozornenie!:** Úroveň vodnej hladiny musí byť medzi označením MAX. (1,7 l) a MIN. (0,5 l) na stupnici. Príliš málo vody môže zapríčiniť poškodenie ohrevného telesa a príliš veľa vody môže zapríčiniť, že voda pri vare bude vytokať.
- 3 Základňu pripojte do elektrickej siete. Kanvicu položte na základňu s napájaním. Kanvicu položte tak, aby jej ústie smerovalo od Vás. Po položení kanvice na základňu je kanvica pripravená na prevádzku.
- 4 Kanvicu uvediete do prevádzky prepnutím prepínača **3** 0/l do polohy I (zap.).

### UPOZORNENIE!

Nikdy nenaplnjujte kanvicu, ak je umiestnená na podstavci.

Ak je kanvica preplnená, môže dôjsť k vystreknutiu vriacej vody.

Varnú kanvicu nespúšťajte naprázno. Nesprávne používanie varnej kanvice môže nepriaznivo ovplyvniť jej životnosť.

Ak omylom zapnete varnú kanvicu bez vody, termostat po dosiahnutí určitej teploty automaticky kanvicu vypne. Prepínač **3** sa prepne do polohy 0 (vyp.) a svetelná kontrolka **4** zhasne. Kanvicu je možné znova spustiť po niekoľkých minútach, hned' ako dôjde k ochladeniu antikorového dna.

## VYPNUTIE

Ak chcete kanvicu vypnúť pred zovretím vody, prepnite prepínač (3) do polohy 0 (vyp.).

Po ukončení používania odpojte zariadenie z elektrickej siete.

Kryt pri vylievaní vody neotvárajte.

## OCHRANA PRED OHREVOM BEZ VODY

Ak kanvicu náhodne zapnete, keď je prázdna, ochrana pred zapnutím bez vody ju automaticky vypne.

Nechajte kanvicu krátky čas vychladnúť alebo ju naplňte vodou.

Po krátkej prestávke môžete kanvicu používať bežným spôsobom.

### **UPOZORNENIA!**

- Zariadenie nikdy nepoužívajte prázdne. Ak by sa tak náhodou stalo, tepelná poistka zariadenie automaticky vypne. Odpojte zariadenie z elektrickej siete a nechajte ho úplne vychladnúť.
- Počas prevádzky sa nedotýkajte kovového dna. Môže dôjsť k popáleniu.

## **Starostlivosť, údržba a čistenie**

**1** Pred čistením odpojte zariadenie z elektrickej siete a nechajte ho úplne vychladnúť.

**2** Sieťovú šnúru, kanvicu ani základňu neponárajte do vody.

**3** Aby bol povrch hladký a lesklý, na čistenie nepoužívajte rozpúšťadlá ani drsné čistiace prostriedky.

Vonkajší povrch kanvice môžete utrieť vlhkou tkaninou, potom vyleštiť mäkkou a suchou tkaninou.

### **UPOZORNENIE!**

**KANVICU, NAPÁJACÍ PODSTAVEC, SIEŤOVÝ KÁBEL ANI JEHO ZÁSTRČKU NIKDY NEPONÁRAJTE DO VODY!**

**DBAJTE NA TO, ABY SPODNÁ ČASŤ KANVICE, PODSTAVEC, SIEŤOVÁ ŠNÚRA A ZÁSTRČKA NEPRIŠLI DO STYKU S VLHKOSŤOU!**

**4** Je potrebné pravidelné čistenie od nánosu vodného kameňa.

Interval takéhoto čistenia závisí od tvrdosti vody vo Vašej oblasti a od frekvencie používania kanvice.

**5** Z dôvodu jednoduchšieho skladovania je sieťovú šnúru možné omotať okolo základne.

Pred uložením kanvice zaistite, aby bola vypnutá, čistá a suchá.

Dbajte na to, aby bolo veko bezpečne osadené v uzavorennej polohe.

Sieťovú šnúru omotajte okolo držiaka na spodnej strane podstavca.

Kanvicu položte zvisle na podstavec.

Na veko kanvice neodkladajte žiadne predmety.

**6** Zariadenie nerozoberajte! Opravy prenechajte na autorizovaný servis.

## **Odstraňovanie vápennej soli**

Časové rozpäťie odstraňovania vápenných nánosov závisí od stupňa tvrdosti vody a od toho, ako často zariadenie používate.

Čistenie vykonávajte asi každé 3 – 4 týždne. Na čistenie používajte zriedený ocot alebo odstraňovač vápenných solí na báze kyseliny citrónovej.

Odstraňovač vápennej soli dávkujte a používajte len podľa návodu výrobcu.

Minerálne usadeniny môžu po určitom čase spôsobiť nežiaduce zafarbenie vnútorného priestoru kanvice a vodoznaku. Tieto usadeniny odstráňte pomocou špeciálneho prípravku na odstránenie minerálnych usadenín, ktorý je k dispozícii vo väčšine supermarketov alebo obchodných domov.

### **Alternatívny postup**

- 1** Naplňte kanvicu do 2/3 roztokom z jedného dielu octu a dvoch dielov vody, privedeťte roztok do varu a ponechajte odstáť do druhého dňa.
- 2** Kanvicu vyprázdnite, naplňte čistou vodou, vodu privedeťte do varu a potom vylejte. Zopakujte tento postup, kým nebude kanvica celkom čistá a pripravená na použitie.

## **Technické údaje**

<b>Napájanie:</b>	220 - 240 V~ 50/60 Hz
<b>Príkon:</b>	1850 - 2 200 W
<b>Kapacita:</b>	1,7 l
<b>Rozmery:</b>	225 mm (výška), 158 mm (priemer)
<b>Hmotnosť:</b>	0,72 kg

**Výrobca:**

ORAVA retail 1, a.s.  
Seberíniho 2  
821 03 Bratislava  
Slovenská republika

**Dovozca:**

ORAVA retail 1, a.s.	ORAVA distribution CZ, s.r.o.
Seberíniho 2	Ostravská 494
821 03 Bratislava	739 25 Sviadnov
Slovenská republika	Česká republika

**Odpad z elektrických a elektronických zariadení - nariadenie Európskej únie 2002/96/EC a upravujúce problematiku separovaného zberu odpadu**



Toto označenie na zariadení alebo jeho obale znamená, že sa nesmie likvidovať v netriedenom komunálnom odpade. Odovzdajte ho do zberného strediska na recykláciu a likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení. Správna likvidácia nespôsobí negatívne vplyvy na životné prostredie a zdravie obyvateľstva. Prispejte tak k ochrane a k zlepšeniu životného prostredia.

Toto zariadenie je označené podľa európskeho nariadenia 2002/96/EC o elektrickom odpade a elektronickom vybavení (WEEE). Táto smernica tvorí rámec celoeurópskej odôvodnenosti o zbere a recyklácii elektrického odpadu a elektronického vybavenia.



Tento výrobok zodpovedá všetkým základným požiadavkám smerníc EÚ, ktoré sa naň vzťahujú.